

LA NACION ESPAÑOLA.

DIARIO POLÍTICO, FINANCIERO, INDUSTRIAL Y ENCICLOPÉDICO.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administración del periódico y en todas las principales librerías y centros de publicaciones de España, de América y de todos los países.—Puede hacerse también por medio de carta dirigida al Administrador.

OFICINAS: SAN MIGUEL, 21, TRIPPLICADO.

Anuncios en la 4.ª plana, medio real línea.—Reclamamos, comunicados y artículos de interés particular en el fondo del periódico, á precios convencionales.

PRECIOS DE SUSCRICION.

Madrid, 6 rs. al mes.—Provincias, 24 rs. trimestre.—Extranjero y Ultramar, 15 pesetas trimestre.—El abono de las suscripciones debe hacerse adelantado.—Números sueltos, 5 céntimos cada uno.

La Direccion y Redaccion de este periódico es responsable de cuanto se publique sin firma. De los artículos firmados responden sus autores respectivos.

MADRID 10 DE JULIO DE 1881.

SECCION EDITORIAL.

MR. BARTHELEMY SAINT-HILAIRE

Y EL DERECHO PÚBLICO INTERNACIONAL.

Nada de lo que ocurre en la cuestión de Orán puede sorprendernos; todo lo hemos anunciado; todo lo hemos previsto; todo debe esperarse de la soberbia y de la obcecación; todo es posible ya, desde lo ridículo hasta el absurdo más absoluto.

Pero, antes de exponer algunas consideraciones relacionadas con el título del presente artículo, examinemos los precedentes.

Hé aquí el texto de un telegrama recibido ayer.

«Paris 8.—Habiendo dicho un diputado en la Cámara que Mr. Barthelemy Saint-Hilaire, ministro de Negocios extranjeros, reconoce que Francia debía una indemnización á los obreros españoles de la provincia de Orán, Mr. Barthelemy le interrumpió manifestando que reconocía que dichos españoles tenían derecho á socorros, pero no á una indemnización.

Añadió que la mayor parte de las aseveraciones publicadas sobre el particular, por algunos periódicos, son inexactas.

El gobierno francés no admite el derecho de indemnización por hechos de guerra, ni casos de fuerza mayor como los de Saida, en los cuales han sido víctimas tanto franceses como españoles.

Esta es la tesis, dijo, sostenida y aplicada por Mr. Thiers, cuando las reclamaciones de las víctimas de la guerra de 1870, y por el mismo gobierno español cuando se hicieron reclamaciones por los perjuicios sufridos por ciudadanos franceses con motivo de la guerra carlista.

Esto no obstante, el gobierno francés acordará, de buen grado, todos los socorros posibles, tanto á los españoles como á los franceses, víctimas de los sucesos de Saida.»

Así contesta el señor ministro de Negocios extranjeros de Francia á las reclamaciones de indemnización que España, que tiene el deber de velar por los intereses de sus nacionales, reclama en circunstancias dolorisimas, provocadas por la negligencia, por el abandono, por la impericia de algunas autoridades francesas. Ese es el lenguaje prudente y conciliador que se emplea para con nosotros, lenguaje que debe satisfacer al decoro y á las exigencias de los *sensatos*. ¡Ahí está su obra, ahora sólo nos falta oír sus aplausos!

No podrán quejarse los que han significado sus simpatías hácia el actual gobierno francés; Mr. Barthelemy Saint-Hilaire, lo ha adivinado. «Para gentes humildes y sencillas—habrá dicho el ministro—basta con una limosna, no podrán quejarse los españoles, si á título de caridad, les concedemos un socorro.»

Las palabras de Mr. Barthelemy Saint-Hilaire indican una de estas dos cosas: ó un desconocimiento completo del derecho público internacional, ó un deseo manifiesto, premeditado, repetido, de herir y de mortificar á España. Lo primero, no puede suponerse siquiera; no puede suponerse que un escritor tan conocido como Mr. Barthelemy Saint-Hilaire, que un hombre que ha seguido paso á paso á su maestro Mr. Thiers, cuyos andadores no ha dejado todavía, á pesar de su avanzada edad, ignore lo que sabe el último alumno de derecho, lo que sabe el último agregado diplomático; por lo tanto, queda en pié la segunda parte de nuestro dilema: la que afecta nuestro decoro, la que hace vibrar las delicadas fibras del más ardiente patriotismo.

En las palabras pronunciadas por el señor ministro de Negocios extranjeros de Francia, en la Cámara de diputados, se ve desde luego, un esfuerzo manifiesto por equiparar á los súbditos españoles con los súbditos franceses en la terrible hecatombe de Saida. Nada tan opuesto á los verdaderos y legítimos preceptos del derecho de gentes. Nunca, en ningún tiempo, ni en virtud de ningún principio serio, ha existido esa igualdad.

Sin remontarnos más que al pacto de familia de 15 de Agosto de 1761, y viniendo despues al tratado de 1862 entre España y Francia, encontraremos que, en virtud de esas estipulaciones, gozan los extranjeros una gran parte de los derechos que corresponden á los ciudadanos, y también determinados privilegios y exenciones de la ley común. ¿Necesitamos indicarlas? Señalaremos algunas, porque vemos que aquí se olvida todo, y especialmente aquello que más nos interesa. Pues bien: los franceses en España, y por tanto los españoles en Francia, se hallan exentos del servicio militar y de las contribuciones é impuestos extraordinarios; disfrutaban fuero privilegiado en lo criminal, sustanciándose sus causas en primera instancia por los capitanes generales, quienes llevan el nombre de jueces protectores de extranjeros, y de ellos se apela al Supremo tribunal de la guerra; hacen los testamentos y demás escrituras ante sus respectivos cónsules, los cuales, en caso de *ab-intestato*, recogen los bienes del finado con intervención de la autoridad del territorio, y les compete, en fin, el importante privilegio de asilo por los delitos co-

metidos en otro territorio, salvas las restricciones de los tratados para la mútua extradición de los reos de deserción y crímenes de cierta gravedad. Si esto es así, si á cada paso hallamos la excepción, la diferencia, el privilegio, ¿cómo quiere el señor ministro de Negocios extranjeros de Francia establecer sobre un pié de igualdad absoluta un hecho concreto en el cual han sufrido los intereses de los españoles por culpa exclusiva, por ineptitud reconocida de autoridades francesas?

Nosotros sostenemos más; sostenemos que con ese acto trata de cometer Mr. Barthelemy Saint-Hilaire una grandísima ingratitud, porque ninguna nación ha llegado á establecerse en España desde los siglos XVII y XVIII en un trato tan íntimo y tan privilegiado como el que hemos concedido á Francia.

Esos privilegios han tenido en todo tiempo una razón de ser filosófico-social que debe tenerse muy en cuenta. Es principio de toda legislación prudente no forzar al extranjero á perder su naturaleza, sino más bien presentarle estímulos que le hagan abrazar voluntariamente la del país de su residencia. El legislador que obliga al extranjero á naturalizarse, pone un obstáculo al aumento de población y hiera la dignidad nacional, convirtiendo en carga odiosa la ciudadanía, que debe reputarse siempre como un don honorífico y apreciable. Las trabas y restricciones alejan la concurrencia de extranjeros, y es preferible atraer hombres útiles y laboriosos, aun cuando haya de dispensárseles ciertas prerrogativas en su calidad de extranjeros, que verse privada una nación del movimiento y vida que dan á la riqueza pública las prácticas, los inventos y los brazos que se importan de otros pueblos. De ahí los privilegios que quiere borrar desatentadamente Mr. Barthelemy Saint-Hilaire.

El gobierno francés no admite el derecho de indemnización, ha dicho el ministro de la vecina república; pero esto no quiere decir que ese derecho no esté consignado en el código internacional, y que no lo fijen todos los grandes publicistas. Naciones de primer orden se han plegado á sus exigencias, porque cuando se obra de buena fe no padece nunca el decoro nacional. ¿Qué otra cosa más que derecho de indemnización, fué la cuestión del *Alabama*? ¿Para qué repetir los ejemplos? ¡Es que Mr. Barthelemy Saint-Hilaire trata de crear un derecho público internacional para uso exclusivo de la Francia?

La historia de nuestras relaciones con esta última nación nos presenta su política animada siempre de un mismo pensamiento, á saber, el de dominar moralmente á España. Con ningún pueblo hemos vivido en más íntimo y frecuente trato, y ninguno nos ha acarreado mayores males y más repetidos quebrantos, ora con sus amistades, ora con sus enemistades.

La política francesa se explica en gran parte por la posición geográfica. Bien conocido es á este propósito aquel dicho del gran Federico, cuando reconvenido por su conducta con los duques de Saboya contestó que *la geografía no le permitía ser honrado*.

Guarde Mr. Barthelemy Saint-Hilaire los socorros que nos ofrece en nombre de una caridad humillante para los pobres de su país. Nosotros sabremos socorrer á nuestros hermanos, víctimas de la incuria, de la inercia de autoridades que no queremos nombrar; pero no recibiremos como limosna lo que pedimos en nombre del derecho y de la moral universal, desconocida por una jactancia enteramente fuera de lugar.

Guardemos la lección como provechosa enseñanza; dia vendrá en que podamos recordarla ante Europa. Mientras tanto, mantengamos vivo el espíritu de independencia que tan hondas raíces tiene en este pueblo, mantengámosle en medio de las conmociones que agitan á Europa, y que ese sagrado sentimiento nos guíe y nos anime para llevar á cabo la obra de nuestra restauración, de nuestro engrandecimiento moral y material.

LA RECAUDACION Y GASTOS EN 1880-81.

La *Gaceta* de ayer contiene los estados de recaudación y de gastos, durante los once meses transcurridos del actual ejercicio, y su comparación con igual período del ejercicio anterior.

La recaudación se resume del modo siguiente:

	Pesetas.
Valores á cargo de la Direccion general de Contribuciones.....	199.031.881'63
Idem de Impuestos.....	112.781.290'34
Idem de Aduanas.....	105.428.302'44
Idem de Estancadas.....	197.345.684'92
Idem de Propiedades y derechos del Estado.....	4.678.232'82
Idem del Tesoro público.....	13.358.124'70
Resultas de ejercicios cerrados.....	23.900.066'97
TOTAL GENERAL.....	656.523.583'82

Agregando á ese resultado los productos del especial de rentas que ascendieron á 21.554.744'96 pesetas, la total recaudación asciende á 678.078.328'78.

	Pesetas.
Los pagos ejecutados por el presupuesto general, ascienden á...	574.995.611'72
Y por el especial de rentas á.....	24.524.145'46
Importando ambos conceptos..	599.519.757'18

Comparando los gastos con los ingresos, resulta que estos han superado á los gastos satisfechos en pesetas 78.558.571'60.

Comparando los ingresos con los obtenidos en los once primeros meses del ejercicio anterior, resulta un exceso de recaudación á favor de 1880-81 de pesetas 35.935.406'22.

Como la recaudación por rentas durante esos períodos arroja una diferencia en contra de 1880-81 de pesetas 9.338.975.26, resulta sólo un aumento líquido en la recaudación de pesetas 26.596.430'96.

Preparémonos á escuchar mañana los más exagerados elogios de los talentos rentísticos del Sr. Camacho, al cual le atribuirán sus aduladores el mérito de tales resultados, como si hubiese sido único ministro de Hacienda durante todo ese período.

Nosotros, que reconocemos desde luego el buen estado financiero del país que esas cifras revelan, no podemos atribuirlo ni á este ministerio, ni al anterior. Sólo sí, como no como optimistas, vamos á presentar los resultados en la forma en que realmente debieran aparecer, y agruparemos las cifras para que resulte la verdad, no para que puedan deducirse elogios exagerados ni importunos.

El presupuesto ordinario de gastos importa pesetas 816.735.489, y de ellos corresponden á los once primeros meses, 748 millones 375 en números redondos. Si los pagos hechos han importado ménos, débese á que los intereses de las deudas, tanto especiales como generales, sólo empiezan á pagarse despues de cerrado el ejercicio.

Entre la recaudación y los gastos aparece, pues, un déficit en los once meses, de más de 70 1/2 millones de pesetas, déficit que será mucho mayor en Junio, toda vez que hemos supuesto los gastos proporcionales por meses, y en Junio los ingresos no serán proporcionales sino menor en los doce primeros meses, puesto que está ya cobrada entre otras cosas la parte de contribución territorial é industrial correspondiente al mismo.

Respecto de los ingresos, el presupuesto de éstos se calculó en 762.103.692 pesetas, de los cuales corresponden á los once primeros meses 698 1/2 millones de pesetas. La recaudación no ha excedido los cálculos, sino que, por el contrario, es inferior en 42 millones de pesetas á lo presupuestado; pues los aumentos en determinadas rentas no se han visto confirmados en la práctica por completo.

La situación, sin embargo, de no responder á los cálculos ministeriales es buena, y sólo se necesita hoy que un ministro inteligente, prescindiendo perder su tiempo en discusiones teológicas de escuela, que á nada conducen, se ocupe en concluir de organizar nuestra administración, algo más regularizada por seis años de paz, durante los cuales se ha restablecido la confianza y han seguido desarrollándose nuestra industria y nuestro comercio.

Este objetivo y el de alargar las amortizaciones de la Deuda lo suficiente para alcanzar un presupuesto nivelado, que permita rebajar bastante la contribución territorial y algunas otras, que hacen imposible la vida de nuestros agricultores y la existencia financiera de los municipios rurales, deberían constituir la más legítima ambición de un ministro de Hacienda.

No esperamos, sin embargo, que esto suceda, porque los triunfos brillantes de una discusión sobre el proteccionismo y el libre-cambio, el triunfo sobre una escuela rival que amenace la estabilidad ministerial y otras satisfacciones de amor propio, dificultarán y harán estériles, en su mayoría, las mejores disposiciones que nuestro deseo puede suponer existan en un gobierno que, en los cinco meses de poder, no ha tomado aun una sola resolución de importancia que pudiera tranquilizar á un hombre de conciencia y le permitiese repetir la frase del emperador Tito:

«Hoy no he perdido el dia.»

Pregunta anoche *El Correo* á los periódicos que hemos tomado una actitud enérgica en la cuestión de reclamaciones á Francia, lo que á nuestro juicio debería hacerse en el caso de persistir el gobierno francés en su desatentada negativa. Vamos á contestar en un modo categórico, y que no dé lugar á dudas.

Si el gobierno francés se empeña en sostener el

punto de vista de su ministro de Negocios extranjeros, nosotros enviaríamos un *Memorandum* á las potencias europeas, y despues retirariamos nuestra representacion en Francia, encomendandola al gobierno inglés.

Con este hecho quedaria á salvo el honor de España, y quizá de él saldria una mediacion que terminase satisfactoriamente la diferencia.

Ahora, permítanos *El Correo* que le preguntemos lo que, á su juicio, convendria hacer, si Francia persiste en su negativa.

¿Cree el colega decoroso que nos crucemos de brazos, y suframos resignados la afrenta?

Dice *La Correspondencia* de anoche:

«Parece que son muchas las quejas del vecindario por expenderse el pan en algunos puntos á medio cocer, á fin de que aumente el peso.

Tambien la contabilidad de los céntimos promueve muchas cuestiones, en las que suele salir perdiendo el comprador. Se nos ruega llamemos sobre estas cosas la atencion de la autoridad.

Los tenientes de alcalde, segun nuestras noticias, ejercen la vigilancia necesaria, y están resueltos á evitar todo abuso.»

Lo que es preciso que semejante resolucion se lleve á cabo con mano fuerte, porque de algunos dias á esta parte, el pan que se expende en algunas tahonas, y de las más principales, no se puede comer.

Dice el mismo periódico, que la comision de maestros de primera enseñanza que se presentó ayer mañana á ver al Sr. Albareda, con objeto de solicitar del señor ministro se conceda licencia á todos los maestros de provincias durante la canicula, no pudo conseguir su objeto, ni ser recibida por hallarse aquel ligeramente indispuesto.

Celebramos que la indisposicion no fuerá grave, y así debemos suponerlo, puesto que no faltó á las cuatro á despedir á SS. MM. en la estacion, cumpliendo un deber de cortesia.

De un periódico ministerial:

«Parece que en Portugal se ha abierto una suscripcion á favor de las víctimas de Orán y que los iniciadores han dirigido una comunicacion excitando á sus compatriotas.»

Es lo ménos que puede hacer cualquier nacion amiga, y lo más que hace el gobierno francés.

De *La Correspondencia de España*:

«No ha producido buen efecto en los círculos diplomáticos la declaracion hecha por Barthelemy Saint Hilaire en la Cámara francesa, relativa á la reclamacion hecha por España pidiendo una indemnizacion equitativa por los sucesos de Saida.»

¿Qué dirán de esto los periódicos sensatos?

Hé aquí cómo termina *El Liberal* su artículo de fondo encaminado á cantar un himno de alabanza á los franceses por haber abierto una suscripcion en beneficio de las víctimas de Argelia.

«Nosotros lamentamos que ciertas inconvenientes actitudes, que se inspiran en el afán de la notoriedad, puedan contribuir á que se entibie ese generoso movimiento para el cual debe tener España el testimonio de su gratitud.»

Nosotros lamentamos que ciertas inconvenientes actitudes, que se inspiran tal vez en el afán de la notoriedad, ó quizás en animosidades personales, y aun en la rivalidad de publicacion, puedan contribuir á que se entibie el generoso movimiento que ha llevado tanta y tanta manifestacion de la caridad española á las columnas de *El Imparcial*, y para el cual no ha debido tener la prensa española más que frases de elogio y muestras de agradecimiento.

Dice *El Tiempo*:

«Dice un telegrama ministerial que en los círculos políticos, y especialmente en el salon de conferencias, se ha comentado mucho la conferencia celebrada entre el general Beranger y el presidente del Consejo.

Bastante.»

Pues que continúen los comentarios.

Dice *El Grito de la Patria*:

«En Gerona parece que no circula ningun telegrama particular sin el *pase* del gobernador civil de la provincia.»

Esto no debe extrañarle al colega, porque hace tiempo debia conocer el sistema constitucional. Mucha libertad, mucha, para ellos.

Pregunta *El Independiente*:

¿Qué hacen los demócratas?

¿No lo sabe el colega?

Pues, pregúntelo al Sr. Sagasta, que debe estar muy enterado de los trabajos que hacen las diferentes fracciones en que está subdividida la democracia, á juzgar por las conferencias que diariamente celebran con él los jefes de aquellas, y por lo benévolo que se muestra con todos, sin que le importe saber á dónde van.

SOBRE LOS SUCESOS DE ORÁN.

Lo más culminante que sobre tales acontecimientos publica nuestro bien informado colega *El Imparcial* de ayer, dicen así:

«Respecto al teatro de los tristes sucesos de Orán, poco nuevo vemos en los periódicos argelinos y oranés llegados ayer, y cuyas fechas alcanzan al 6 de Julio.

La mano del prefecto debe pesar sobre la prensa argelina cual si fuese de plomo. La mayor parte de los periódicos, sin embargo, y excepcion sea hecha del *Correo Español*, cuya conducta es cada dia más noble y levantada, han hecho un cuarto de conversion, y una vez pasados los primeros momentos que dedicó al dolor, acentúa más que nunca su sentimentalismo de tenebrosidad de libros.

Hoy la prensa argelina y la de Orán no tiene frases sino para impedir la repatriacion. Con tal de conseguir este objeto, ni repara en procedimientos, ni escasea las amenazas.

Le Petit Alger es quien se distingue más en esta odiosa campaña. Segun una carta que inserta en sus columnas, á los emigrantes españoles no se les debe dar nada, pues como nada llevaron al arribar á la colonia, y no han sufrido pérdi-

das materiales, nada debe dárselos si regresan á la madre patria.

No tenemos tiempo para dar á estas consideraciones el correctivo que merecen. Tiene razon el colega; la deuda contraida en las mesetas de la region sahariana no es de las que se pagan con metálico.

Francia ha dicho á nuestros compatriotas: venid á estos desiertos á la sombra de mi bandera: aquí teneis campos yermos que poner en cultivo, y de los cuales podeis sacar una gran fortuna. Nuestros campesinos arriban á aquellas playas con la garantia que les ofrece una nacion vecina, aliada y poderosa. Llega el dia del peligro: nuestros braceros se ven abandonados, indefensos, se les prohíbe hasta el hacer uso de los medios de que todo hombre puede echar mano para su propia defensa, y porque llenos de terror vuelven al regazo de la patria á llorar sus desdichas, despues de dejar pedazos de su alma en tierra africana, se les niega hasta el más pequeño socorro; se les dice que á ellos no pueden hacerse extensivos los dones de la mayor de las virtudes.

¿Qué concepto tendrán formado de la justicia los que esto sostienen!

Almería 8 (9:40 noche).—He hablado con algunos españoles procedentes de Saida, los cuales me han dicho que el sábado último fueron degollados en Buffalet diez y siete de nuestros compatriotas. Otros están heridos, y muchos han huido. En las cercanías de Daya fueron asesinados tambien tres españoles.

Quedan doscientos heridos graves en el hospital de Sanidad.

La derrota de la columna de caballería francesa á que me referí en el anterior telegrama, tuvo por teatro Ain-el-Adgar.

Llegó á ésta un moro de la tribu de los Shagas. Por él se sabe que el movimiento de insurreccion va tomando grandes proporciones.

Dícese que el italiano que acompaña á Bou-Amema es el célebre Gerardo Pholji. Este individuo fué quien promovió y dirigió la insurreccion de 1871.

Las tropas francesas han evacuado el reducto Magenta, so pretexto de enfermedades. La poblacion quedó indefensa. En ella reina un pánico indescriptible.

Los árabes insurrectos han recibido armamento europeo, moderno.

Se abrigan serios temores de que Bou-Amema fusile á los cautivos españoles que tiene en su poder, por negársele el rescate pedido.

Los soldados que procedentes del ejército de Túnez llegaron á ésta, vienen en su mayoría enfermos de fiebres palúdicas, tifoideas y disenteria.

De los puestos turcos establecidos en la frontera de Trípoli salieron hace dias emisarios para Túnez y Argelia con el objeto de predicar la guerra santa.

La tribu de los Ouled-Agad se apoderó cerca de Tiaret de un rebaño de carneros, consiguiendo llevarse doscientos.

Vista lain seguridad que existe en aquellas comarcas, se ha suspendido en ellas toda clase de tráfico.

El periódico *Le Petit Alger* publica una carta de Mostagam. En ella dice: «Amigos españoles, los sucesos ocurridos son vergonzosos para nosotros y para nuestro país. Estábais olvidados, perdidos, cuando sin vosotros Sidi-bel-Abbés, Relviane, Saida y otros muchos pueblos, hoy florecientes, serian puntos imperceptibles en el mapa.»

Despues inserta una manifestacion hecha públicamente en Mascara por un alférez de cazadores franceses, en la cual dice: «Nosotros hicimos demasiado por los colonos: sólo siento que todos los habitantes de Saida, incluso los de Madhia, no hayan sido degollados. Si me enviaran otra vez á socorrerlos, procuraria llegar despues de realizados el saqueo y el asesinato.»

El nombramiento del general Saussier se considera aquí como un triunfo obtenido por el partido militar.

Los habitantes de esta colonia están muy disgustados.

Una columna, fuerte de 95 hombres, llegó á Sidi-bel-Abbés despues de recorrer las altas mesetas. Esta columna se componia, al salir á operaciones, de 260 hombres, empleados en reconstruir el telégrafo entre Saida y Geryville. Les escoltaba una compañía de infantería. Todas estas fuerzas tuvieron que replegarse sobre Jaraljallah, hostigadas por numerosas fuerzas de caballería árabe.

El May fué incendiado. Sus habitantes lograron salvarse.

Nuestros compatriotas en ésta dicen que, si España va á Marruecos, marcharán inmediatamente allí á colonizar.

Se muestran muy animados con las noticias que tienen acerca del estado de la opinion en la Península.»

SECCION LITERARIA Y RECREATIVA.

CROQUIS.

SUMARIO.—Las noches en el Retiro.—Conciertos y teatros.—Los viajes y los equipajes.

Hay un sitio en Madrid donde se reúne la gente por la noche. Es una especie de *soirée* pública, al aire libre, en la que, usando de una palabra muy en boga, bien podemos decir que se *hace* música, baile, comedia, y, sobre todo, conversacion, á muy poco precio.

Si no todas las noches se siente fresco, los concurrentes, cuando ménos, lo están.

Con la mayor frescura pasan las veladas, diciéndose muchas cosas, algunas de las cuales dejan estupefacto al que las oye.

El Retiro es, indudablemente, uno de los lugares más á propósito para exposiciones.

Así lo han comprendido la Sociedad de Animales y Plantas, y la de Horticultura, y, sobre todo, la de mamás de niñas casaderas, que llevan allí sus pimpollos con la sana intencion de darles salida.

Allí se encuentran jóvenes, y aun jamonas, de varias clases.

Todas optan á un premio, que para algunos infelices suele ser el gordo.

La misma disposicion del local indica bien á las claras cuanto se presta á la *enseñanza*. Su forma circular, es la más á propósito para andar precisamente *sin rodeos*, por aquellos jardines, á la busca de las hijas de Eva.

La que ostenta un título nobiliario, y la que cose para fuera, en su casa; la atolondrada polla que pensando aun que los hombres son únicamente muñecos mayores que con los que ayer se entretenia, se propone continuar jugando con ellos; la que piensa con cierto pavor que su cansada soltería va á ser para ella una triste herencia; la que se entretiene en gastar su honra á cambio de que otros gasten con ella su dinero; todas se encuentran confundidas allí por un móvil general: el de exhibirse.

Aquel agradable sitio, con su fresco ambiente, con sus bonitos árboles, con sus hermosos paseos, con sus innumerables luces, con su excelente restaurant, con su teatro, con sus conciertos, es el gran galeoto, que representa su papel á las mil maravillas.

En él se dan citas y se reciben billetes perfumados por los ramitos de flores en que van envueltos, y se hacen declaraciones casi tan ardorosas, como las de la gente canovista.

Excuso decirles á Vds. si serán deliciosas las noches con que nos brinda el Retiro, en donde es lo cierto que las caras bonitas abundan, y las impresiones, algunas veces fuertes, y la comidilla de la crítica, que tanto conforta á los espíritus débiles, están á la orden del dia.

Noches de deliquios, de recuerdos, de esperanzas; panorama viviente de la sociedad madrileña, cuadro de verdadero verano, en que tanto se encuentra al desnudo; pesadilla de los maridos, campo de los tenorios, ensueños de los sencillos enamorados, que poetizan hasta el polvo de los jardines que pone nuestras caras como la de los clowns del Circo de Price; ¿por qué no habiaís de ser eternas?

Un amigo mio, aficionado á hacer comparaciones de actualidad, y que de resultados de unos amores contraídos hace cuatro años en los jardines del Retiro se encuentra con una mujer, una suegra, tres chiquillos y 8.000 reales de sueldo, me dijo el otro dia:

—¿A qué no sabes en qué se parecen al cometa las noches del Retiro?

—No acierto...

—En que tienen cola.

Cuando la naturaleza rie, cuando los pájaros con sus alegres trinos entonan ese cantar sublime con que saludan á la creacion, que se ostenta llena de vida, cuando las notas que jorgean sus gargantas llegan á nuestra alma como la más sentida melodía, otras hermosas notas, arrancadas de varios instrumentos que componen una gran orquesta, salen de un bonito kiosko que se halla situado en el centro de bellos jardines, precisamente de los mismos de que acabamos de ocuparnos; de los jardines del Buen Retiro.

Los que sientan arder en su pecho ese fuego, que todo lo hermosa y lo engrandece; ese fuego bendito que consume las pequenezes del hombre y da vida al artista, el que se la dió grande é imperecedera á Bellini, á Mozart, á Meyerbeer y á tantos otros, los que sienten el fuego del arte; los martes y los viernes acuden presurosos á los jardines del Retiro, y con la respiracion casi contenida, con el mayor silencio escuchan la sinfonia de *Guillermo Tell*, la rapsodia noruega de Soendsen, los valeses de Strauss ó las polkas de Fahrbach y de Grech.

Una gran parte del público se pone de tiros largos en esas noches, y apenas si llega á sus oídos, alguno que otro acorde.

Otra música, que llamaremos *celestial*, les recrea y les deleita, otra música ménos *sentida*, pero más halagüeña y que hace más ruido: la de la lisonja.

El bombo y el incensario son los dos obligados requisitos de las grandes solemnidades en el culto de la alabanza, culto que á los jardines del Retiro se rinde mucho, porque concurren á aquel sitio los ministros y las mujeres, los gomosos y nuestras principales celebridades, todo el mundo, en una palabra.

En la temporada pasada, la vigorosa batuta de Breton, que se imponia por los arranques impetuosos de su genio, dominaba á la orquesta y al público, participando casi de la comocion los indiferentes que paseaban por los jardines jugando con el programa del concierto y hablando de política, de amores, de aventuras ó de viajes; en este año la batuta del autor de la *Fantasia morisca*, con la dulzura de su genio templado, subyuga tambien por una inexplicable atraccion.

El maestro Chapí nos está dando á conocer bonitas piezas musicales, tales como las *Danzas húngaras* de Brahms, los *Recuerdos de Andalucía* de Falco, la polka *Stefanie* de Fahrbach.

Los conciertos en el Retiro son unos espectáculos que se van haciendo tradicionales; pero, lo que indudablemente se separa de la costumbre, es lo que está sucediendo con los teatros.

El público madrileño estaba habituado á las exhibiciones de trajes aéreos, y de lujosas decoraciones en el teatro y circo del Príncipe Alfonso, á donde, ya daba con la vista la *Vuelta al mundo*, ya entretenia sus ratos de ocio con la novela *Los sobrinos del capitán Grant*, ó ya se fascinaba con las flexibilidades de las hijas de Terpsicore, en las grandes obras de espectáculo del arte coreográfico *Barba-azul* y *Brahma*; pero no á las impresiones de la dramática, que quedaban en suspenso hasta el año siguiente con el cierre de los principales teatros de declamacion. Nunca pudieron figurarse los habitantes de esta villa, y hoy corte, que verian trabajar en pleno verano á Matilde Diez, separada de nuestra escena hacia algun tiempo, funcionar dos excelentes compañías de verso, y asistir á extremos continuados de obras.

Como ya saben nuestros lectores, el aplaudido autor Cefirino Palencia, que ha conquistado últimamente una verdadera reputacion con su comedia *El Guardian de la Casa*, acaba de ofrecernos otra en el teatro de Apolo, en donde se estrenará el martes, segun me han dicho, una casi revista, casi apropiado con el título de *La vida es sueño*.

En el teatro de la Alhambra se representará tambien por primera vez en la semana próxima, una produccion titulada *La Institubriz*, llena de interés y de sentimiento segun mis informes, y basada en el pensamiento de una francesa, original de Adolfo Bellot, el popular novelista que todos conocemos, cuyas obras han sido traducidas á nuestro idioma y han obtenido tanto éxito.

El movimiento teatral se ha iniciado de una manera bastante significativa. ¿Qué más? Hasta se ha construido un nuevo teatro, en el que figuran artistas de extraordinario movimiento.

Con *mover* un poco las piernas y trasladarse á un sitio próximo á la columna del 2 de Mayo, pueden Vds. verlos en el flamante coliseo del Tivoli, sito por aquellos alrededores.

Y basta de teatros que justo me parece ocuparme aquí de viajes, si ha de cumplirse fielmente la mision de la prensa, de hacerse eco de la opinion pública.

Por que, ¿quién no será el que no piense ahora en hacer un viaje, siquiera sea á Navalcarnero?

De todos es sabido el verdadero afán que los hijos de Albion sienten por los viajes, y por eso sin duda se experimenta tambien en España á donde nos habrán trasmittido el que tenemos durante la presente estacion los muchos *ingleses* que nos rodean en Madrid por todas partes.

Ir á Barritz, á Deva, á San Sebastian ó á Santa Agueda, es el sueño dorado de medio Madrid y la pesadilla del otro medio.

El madrileño viaja constantemente por diferentes sitios y bajo varias formas, pero viaja siempre. Unas veces por los espacios imaginarios, otras por el limbo, y por fin en los meses de Julio y Agosto por cualquier parte.

El que otra cosa no puede, se va al Retiro y se cree encontrarse en Santander ó San Juan de Luz, á la presencia del estanque, á donde, para que la ilusion sea más completa, se embarca y todo, en su correspondiente lancha.

Hay quien encaminando sus pasos hácia el Niágara (gran establecimiento balneario), toma billete para la pila de natacion, figurándose que se baña en las mismísimas playas de Biarritz.

Un pobre título arruinado, *touriste enrragé*, no contando con recurso alguno para viajar este verano, despues de pensarlo mucho, dió por último hace unos dias con el remedio para verificarlo. Se disparó un tiro y se fué al cielo.

Los equipajes son unas especies de contribuciones de paciencia que abruma al infeliz sobre quien pesan.

El equipaje de un *touriste* de verano suele estar envuelto en papeletas de empuño.

Llevar mucho equipaje es lo mismo que llevar una suegra al lado: es un entorpecimiento ambulante, pesado y costoso, y un motivo de abuso continuo.

Los encargados de trasportar los equipajes, vulgo mozos de cuerda, se creen que valen mucho y se hacen pagar caros. La culpa pienso que la tienen ciertos nombres con que se designan á algunos objetos de viaje.

He presenciado una acalorada disputa entre un pobre viajero y un cargador, en la que pude escuchar lo que sigue:

—¿Qué me dá V. aquí, señorito?

—Una peseta.

—¿Una peseta? Repliqué el sátrapa cargador con enfático tono; cuatro reales despues de haber llevado un mundo sobre mi cabeza.

P. SANUDO AUTRAN.

SECCION EXTRANJERA.

DESPACHOS TELEGRAFICOS.

Paris 8.—Bolsa.—Fondos franceses: 3 por 100, 85'55; 5 por 100, 119'00.—Fondos españoles: 3 por 100 interior, 25 6/4; Idem exterior, 26.—Obligaciones de Cuba, 504'50.—Consolidados ingleses, 101 3/4.—Ultima hora: 3 por 100 interior, 24 1/4.—Idem exterior, 25 1/2.—Obligaciones de Cuba 501'25.

Paris 9.—En un consejo de ministros celebrado hoy se ha acordado el inmediato envio de nuevas fuerzas al Sur de la regencia de Túnez.

Dichas fuerzas ocuparán Sfax, Gabes y la isla de Djorbe. La escuadra acorazada está dispuesta para salir de Tolon con rumbo al golfo de Gabes, tan pronto como reciba la orden.

Paris 9.—La Agencia Havas insiste en que no tiene fundamento alguno la noticia de que se trata de movilizar una parte del ejército francés.

A la Argelia se mandarán todos los refuerzos que sean precisos.

El general Saussier tiene la orden de obrar con la mayor energía. Es probable que se le concedan amplias facultades conforme ha pedido.

Paris 9.—Las noticias que se reciben de diferentes puntos de la Argelia están contestes en que cada vez es mayor la agitación de los indígenas contra los europeos.

Se organizan caravanas militares para reemplazar á las que hasta ahora hacían los indígenas, en vista de la poca confianza que merecen éstos.

De una informacion oficial, resulta que el general Cerez, que mandaba en la provincia de Orán, citó, sólo con el carácter confidencial, á los directores de los periódicos de aquella localidad para que retiraran algunas acusaciones de que el general habia sido objeto, que él considera injuriosas.

Londres 9.—Segun las últimas noticias de Transwal, el día 15 de Octubre se verificará la solemne entrega de aquel territorio á los boers, quedando definitivamente establecida la república independiente.

Londres 9.—Los últimos telegramas de Washington dicen que el presidente de la república de los Estados-Unidos sigue mejor.

Londres 9.—Un tal Lefroy, acusado de asesinato en la persona de un viajero que iba en un tren el día 27 de Junio, acaba de ser preso por la policia.

Singapore 8.—Llegó vapor correo *Manila* del marqués de Campo y sigue su viaje sin novedad.

Túnez 9.—El aviso de guerra francés *Chacal*, estuvo canoñeando el 7 del corriente á una batería de 11 piezas instalada por los rebeldes de Sfax cerca de la playa de este punto.

Los rebeldes contestaron pero sin ocasionar daño alguno al buque francés.

Los acorazados bombardearon ayer la ciudad y el fuerte de Sfax.

Dentro de esta plaza y sus inmediaciones, se hallan reunidos 15.000 moros insurrectos.

Los obstáculos naturales del terreno inmediato á la plaza, hacen difícil el aporche, por cuya circunstancia se esperan refuerzos para operar un desembarco y hacer en regla el ataque contra la plaza.

Túnez 9.—No desembarcarán las tropas francesas en Sfax, hasta que hayan llegado los refuerzos que se esperan.

Constantinopa 9.—El encargado de negocios de Francia, protestó ayer contra los rumores de intenciones agresivas por parte de Francia contra la regencia de Trípoli.

Washington 9.—Los síntomas de la enfermedad del señor Garfield, siguen siendo favorables. Se espera, con algun fundamento, que á no presentarse una complicacion inesperada, el Sr. Garfield recobrará pronto la salud.

Orán 9.—Se acaban de recibir noticias confirmando nuevas incursiones de Bou-Amema.

Hoy se sabe que al frente de numerosos contingentes, compuestos de varias tribus que se le han agregado, avanza con dirección al Tell.

Lleva consigo un considerable convoy.

El general Louis ha dispuesto el inmediato envio de tres columnas para cortar el paso al feroz caudillo mahometano.

En la region de Tlemcem hay tranquilidad, segun las últimas noticias recibidas de allí.

Se esperan grandes refuerzos de tropas en esta provincia. —*Fabra.*

SECCION OFICIAL.

La Gaceta de hoy publica las siguientes disposiciones: GOBERNACION.—Real orden decidiendo que no ha lugar á resolver el expediente de suspension del ayuntamiento de Argentina (Barcelona).

—Otras confirmando la suspension impuesta á los ayuntamientos de Huéscar (Granada), San Andrés y Saucos (Canarias), y Bencia (Leon).

FOMENTO.—Reales órdenes dando las gracias á los jueces de las oposiciones á las plazas de auxiliares de derecho de la Universidad de Santiago, y á D. Fermín Martínez Suarez por su donativo de cincuenta ejemplares de su obra titulada *Las afecciones carbuncosas y su trasmision al hombre.*

—Otras nombrando los tribunales para juzgar las oposiciones á las cátedras de fisiología humana, vacantes en las Universidades de Valencia y Valladolid, y á la de farmacia químico-inorgánica de la Universidad de Granada.

ULTRAMAR.—Resoluciones referentes á personal, dictadas por el ramo de Gracia y Justicia en el mes de Mayo último.

SECCION DE NOTICIAS.

Telegramas recibidos anoche en los centros oficiales: San Ildefonso 9 (7'45 n.)—Han llegado á este Real sitio sin novedad los reyes é infantas.

San Ildefonso 9 (8'57 n.)—El gobernador de Segovia al presidente del Consejo:

A las ocho ménos cuarto de la noche he tenido la alta honra de saludar á SS. MM. y AA., acompañado de una comision de la diputacion provincial, gobernador militar y ayuntamiento de esta localidad, al llegar á la estacion los augustos huéspedes, que han sido recibidos con muestras de alegría por este vecindario.

San Sebastian 9 (10 n.)—Esta tarde, á las siete, se ha suicidado en su casa el capitán de la 8.ª compañía de cazadores Estella, D. Fabian Picazo, disparándose dos tiros de revólver en la cabeza, en el momento en que su esposa é hija se ha laban en la calle.

Ha dejado dos cartas, diciendo que la enfermedad crónica que venia sufriendo le ha decidido á suicidarse.

Esta tarde, á las tres, se reúnen en la calle de San Rafael, número 4, los demócratas autonomistas del distrito de la Universidad, para ocuparse de la renovacion de los cargos del comité.

La Sala de vacaciones del Tribunal Supremo ha quedado constituida en la forma siguiente:

Presidente, Sr. Igon, y magistrados los Sres. Lara, Romero, Ubach, Alcazar, Morales, Lopez, Gonzalez (D. Patricio), y Sagasta.

No obstante la variacion de horas de oficina hecha en Gobernacion, el ministro y el subsecretario seguirán recibiendo al público en las horas de costumbre.

El miércoles próximo aparecerá un nuevo periódico pactista, dirigido por el ex-ministro de Ultramar, Sr. Sorni, que se titulará *La Vanguardia*.

Ayer tarde tuvo la desgracia de caerse desde el andamio de una casa en construcion, de la calle de Mendizábal, un pintor que en él se hallaba trabajando, sufriendo varias contusiones.

La epizootia, conocida por «mal de la pezuña,» sigue pro-

pagándose en los ganados del territorio civil de Granada. Recientemente ha aparecido en el término municipal de Moraleda.

El dependiente de consumos, Manuel Villar, muerto ayer violentamente en el ponton de San Isidro, era el célebre corneta que, yendo sobre los hombros de un marroquí que le habia cogido prisionero en la guerra de Africa, sacó una navajilla que llevaba en la faltriquera, y degollando á su apresor se libró de una muerte segura, heroísmo que le proporcionó una justa celebridad.

Leemos en un estimado colega: «Dícese que el Sr. Buego, como representante de la compañía del ferro-carril asturiano, ha firmado el contrato para la ejecucion de las obras en la bajada de Pajares, el cual será ratificado en lo que queda de mes, adoptándose despues todas las disposiciones para empezar los trabajos, que se proseguirán con la mayor actividad.

Con este motivo dice *La Epoca*: «Esta noticia no la damos solamente para satisfaccion de Asturias; la damos para que los colonos de Orán y todos los trabajadores sepan dónde encontrarán seguro y abundante trabajo.

Las obras de la bajada de Pajares y demás del ferro-carril de Asturias, así como las del de Galicia, pueden proporcionar trabajo á 7 ú 8.000 hombres; las provincias del tránsito suministran la cuarta parte; el resto ha de ir de otras provincias.

Los gobernadores deberian hacer públicas estas noticias. Los de las provincias de Almería, Alicante y Murcia, donde vienen á ampararse los escapados de Orán, deberian comunicar á los colonos los puntos en que hay necesidad de trabajadores, y encaminarlos á ellos con las facilidades que las líneas férreas han concedido, y con los recursos que la caridad proporciona.

Tambien en las minas de Triano (Vizcaya), escasean los obreros. Es un error el de suponer que en España sobran brazos. Hay más trabajo que trabajadores.»

Así lo entendemos tambien nosotros; los españoles, para ganar el sustento, no necesitan abandonar su patria.

Tiempo es ya de que los incautos emigrantes no se dejen engañar por promesas exageradas é ilusiones que jamás llegan á realizarse.

España da trabajo á sus hijos.»

Hé aquí cómo aprecia las causas del descenso de los vinos españoles el corresponsal de un periódico de Paris:

«Los primeros vinos que vinieron de España á Francia se vendian á precios moderados, que ofrecian por la manipulacion un beneficio á los compradores. Despues los precios primitivos se han alterado, y los compradores de los vinos españoles han sufrido pérdidas considerables.

En esta situacion, los compradores de vinos en Francia han ido á buscar la baratura á otros mercados, y su solicitud ha hallado en Italia principalmente vinos que compiten para la manipulacion con los vinos españoles. No contentándose con esto la especulacion, ha ido á Hungría á comprar su vino blanco, propio para la mezcla que hacen en el Mediodia de Francia, muy conocida de los vinateros.

Hasta han ido á buscar los vinateros franceses para sus manipulaciones el vino de la Besarabia. Esto quiere decir que si los vinicultores españoles no modifican sus pretensiones, es posible que pierdan el mejor parroquiano que tienen hoy para la expedicion de sus vinos.

No quisiéramos quitar la ilusion á los productores españoles; pero en su interés está, para mantener el tráfico y la venta de sus vinos en las condiciones de estos últimos años, hacer algunos sacrificios, estudiando la cuestion bajo el punto de vista práctico y sin *partépris*...»

En la estacion del Mediodia, á las primeras horas de anoche, fué cogido el pié de un operario por la rueda de uno de los wagoes, magullándosele por completo.

Dos vigilantes de policia que anoche á las nueve procedian en la calle de la Escalinata, á la detencion de un sujeto, recibieron los dos disparos de una pistola con que este último le acometió, viéndose uno de los primeros en la necesidad de hacer fuego por dos veces con su revólver, sin que ocurriera desgracia alguna. La pareja de orden público de servicio en aquel punto, alarmada por el ruido de los disparos, acudió en el acto, capturando al sujeto en cuestion.

La pistola con que hizo fuego el detenido no pudo ser hallada á pesar de las investigaciones hechas en el lugar del suceso.

nacion y de horror. La parte del cuerpo que le enseñaba aquella pobre criatura, estaba llena de manchas azules, sanguinolentas, y se hinchaba por momentos.

—No es nada—dijo la niña—otras he tenido peores. Sólo que me habia hecho la idea de que no volverian á pegarme. Entonces, con una mano fuera de la red, cogí la pierna de mi madre, y la mordí tan fuerte, que sus huesos crujian entre mis mandíbulas, y mi boca se llenaba de sangre. Su grito estridente fué lo que oísteis; no tiene valor más que para el mal de los otros.

Y concluida esta relacion, sin más emocion que el efecto de una satisfaccion visible, la gran señora se separó de la chiquella, quien observó el movimiento, y dijo:

—Os hubiera querido ver en aquel lance. Sabed que son muy pesadas las tenazas de hierro de la madre Charlot, y tan grandes, que no cabrian en vuestro coche. Cada uno se defiende como puede, despues de todo. Mientras mi madre se echó al suelo frente al fogon en que hervia el puchero, mi padre cortó la red, y yo... Ya sabeis lo demás, puesto que estoy aquí. Os doy gracias por no haberme arrojado del carruaje; vais á una casa que conozco; la casita del perro es demasiado grande para él sólo; ya me darán un puesto en ella; ¡le necesito tan pequeño! Mirad el que ocupó en vuestro carruaje.

La señora de Laperriere iba á preguntar á la Galopina cómo es que tenia tan buenos informes, pero la berlina detenida su marcha, y antes de pararse, la niña saltó á la acera y llamó á la puerta de la verja.

Era el instante mismo en que Roberto y Faustina iban á separarse, despues de aquel almuerzo triste, que concluyó por una niña. Los dos vieron entrar el coche. Las lágrimas suspendidas en los párpados de la joven esposa se secaron en una exclamacion de alegría; el marido tuvo por el contrario, un movimiento de despecho muy acentuado, y salió de la estancia.

¿No vereis á Carlota?—preguntó Faustina entristecida. —Tengo otras cosas en que ocuparme—contestó el marido con un tono bastante brutal.

La contestacion mortificó á la joven, pero compuso el rostro lo mejor que pudo para recibir á su amiga, la cual penetró en la habitacion con su aire de mujer feliz, y exclamó:

—Querida mía, no he podido resistir á la dicha de volver á verte hoy, pero no esperaba la aventura que me ha acontecido en la calle Saint-Jacques.

LA FAUSTINA

(Continuacion.)

palideció, hasta tal punto era extraño, doliente y lleno de rabia el agudo grito que acababa de oír.

—¿Qué es eso?—preguntó sacando la cabeza por la portezuela del coche.

La berlina subia despacio la ruda pendiente; no mandó parar, pero el cochero, sorprendido tambien por aquel grito lamentable, espantoso, hizo un movimiento que, tirando de las riendas, detuvo más aun el paso del caballo.

Casi al mismo tiempo, del fondo de una sombría calle de árboles, saltaba á la acera, loca y medio desnuda, Agueda Charbureau, llamada la Galopina. La señora de Laperriere reconoció á la niña que habia visto el día anterior; la Galopina posó una de esas cabezas que no se olvidan, aunque solo se vean una sola vez. Quiso hacer parar el coche, y no tuvo tiempo. La niña se lanzó á la portezuela, la abrió, y de un salto penetró en la berlina.

—Decid á vuestro cochero que vaya más deprisa—exclamó la niña con una voz breve y aguda.

—¿Correis algun peligro?—preguntó Carlota, separándose de la niña harapienta y sucia.

Esta habia mirado á la calle. Tuvo luego un movimiento de impaciencia, bajó el cristal y gritó al cochero:

—¡A galope! cochero, ¡a galope!

El caballo partió con rapidez al sentir el látigo. Entonces la Galopina se acurrucó en un rincon, se hizo pequeña, diminuta, imposible, y dijo:

—Haré lo posible por no molestaros.

—Pero ¿quién sois? ¿de dónde venis?—preguntó la señora de Laperriere, repuesta ya de su sorpresa y mirando con curiosidad la piel rojiza de su pequeña compañera, mientras trataba de inquirir y analizar el valor físico atenuante, y las condiciones compensadoras de la muchacha.

Viéndose la Galopina en sitio seguro, en aquel elegante coche, á donde no irian ciertamente á buscarla, alzó la cabeza con valor, alegre y jugueteona como siempre, y contestó:

—Soy hija de una portera más mala que una fiera. Mi padre es un imbécil que la deja hacer lo que quiere. Desde que

he nacido, me pegan, me maltratan, he querido ac... Como soy pequeña y delgada, y que sin los inquilinos y los vecinos no tendria á veces qué comer, no me creia fuerte, pero me he ejercitado con los chicos del barrio, de modo que he aprendido á jugar los puños. Esto me daba la esperanza de poder vengarme algun día de ese tambor mayor, que por equivocacion de Dios, sin duda, ha sido mi madre.

En fin, ayer, mientras me pegaba de lo lindo, la cogí por las manos y la puse contra la pared. Ella dijo que la pegaba; no es cierto.

—Mi padre estaba allí, lo sabia, pero no se atrevió á desmentirla, ella le hubiera sacado los ojos, y el pobre lo necesita para trabajar de zapatero remendón. Luego salí y pasé el día al sol, en el bosque. Cuando volví por la noche, no me dijo ni una palabra; hasta me dió de cenar, y yo cantaba en todos los tonos: mi madre no volverá á pegarme. Por la mañana, la cosa seguia bien; me hizo trabajar con ella recopilando una red de pescar que en otro tiempo servia á mi padre, y como se presentaba buena, yo quise probarle que tambien lo soy. A la hora del almuerzo, hizo como si fuese á colgar la red á la pared, y como yo estaba distraida, me echó la red á la cabeza, me envolvió con ella el cuerpo y apretó la cuerda que la cerraba, arrojándome despues á un rincon, lanzando una carcajada que me dió ganas de ahogarla.

—Entonces fué cuando gritásteis?—preguntó la señora de Laperriere, interesada por la horrible relacion de la chica.

—No, señora; no grito nunca, á ménos que sea para hacerla enfadar.

Hubiera podido matarme, en la seguridad de que yo nada habria dicho. ¿De qué me habria servido? Yo miraba y veia dos cosas: á mi madre que cogia las tenazas grandes de la cocina para ir á pegarme, y á mi padre que se ocultaba para apoderarse de unas tijeras, con las cuales pensaba, sin duda, ponerme en libertad el pobre hombre.

Naturalmente, mi madre vino hácia mí en primer lugar, y empezó á pegarme con las tenazas de hierro, como si se tratase de un tronco de leña. Vi por detrás al viejo que procuraba abrirse paso, y me alargué hácia allí para darle presa, diciéndome á mí misma. Espera, que pronto tomaré la revancha. Esta idea no me dejaba sentir los golpes. Mirad,—añadió la Galopina levantando el trapo que le cubria las espaldas,—debo tener la carne abrasada.

La señora de Laperriere lanzó un pequeño grito de indignacion y de horror.

Segun telegrama del gobernador de Almeria, la mayor parte de los ayuntamientos de la provincia están proporcionando trabajo, en las obras públicas de la localidad, a los repatriados de Orán.

Anteayer fué teatro de un sangriento drama, la barbería de la plaza del Callao número 15.

Contábase en el sitio de la ocurrencia, que el dueño del establecimiento venia sosteniendo, con su mujer y familia de ésta, reyertas más ó menos violentas, produciéndose la de anteayer por privar á su cuñada la entrada en su casa; pero aquélla, despreciando la orden, fué á ver á su hermana, y estando conversando con ésta entró el marido en la habitación, ordenando de nuevo á su hermana política que abandonase la vivienda; mas habiéndose resistido aquélla, pretendió tirar la una silla, entablándose desde entónces una tremenda lucha del marido contra las dos mujeres, resultando aquél con una herida en el costado y otra en el pecho, inferidas ámbas por su esposa.

Auxiliado en la casa de socorro del distrito, fué despues trasladado á su casa, en donde continúa fuera de peligro.

Se ha acordado que los Consejos de ministros, bajo la presidencia de S. M. el rey, se verifiquen en la Granja, durante la permanencia de la real familia, los mismos dias que se celebraban en esta corte, ó sea los jueves.

Miss Oenea, «la mosca de oro de las Píldoras del Diablo» ha perdido el pleito que ante los tribunales de París intentó por falsificación de aparatos de volteo á miss Zæo, tan conocida del público madrileño.

Ayer salió para el Real sitio de San Ildefonso la familia real.

Por el ministerio de Gracia y Justicia se dictará en breve una circular disponiendo que los individuos del orden judicial y los de la carrera fiscal que se hallan con licencia, se presenten en sus respectivos puestos para la época de las elecciones próximas.

MERCADO FINANCIERO.—BOLSAS.

Table with financial data for Madrid, Paris, London, and Brussels. Columns include 'VALORES', 'Dia 9.', and 'VALORES' for each location.

En el bolsin quedó anoche el consolidado á 25'55 al contado, y 25'60 á fin de mes; subvenciones á 49'00 y amortizable á 42'90, operaciones.

BOLETIN RELIGIOSO.

SANTO DE HOY.—Santa Amalia y Rufina, hermanas mártires; y San Máximo, obispo de Martos. Cuarenta Horas en la parroquia de San José.

ESPECTÁCULOS PARA HOY.

JARDIN DEL BUEN RETIRO.—9.—Torear por lo fino.—Hermanos Re-mi-fa-sol.—El mejor postor.—La hija del Guadalquivir.

APOLO.—4 1/2.—El desquite.—Cambio de vía. A las 9.—T. 3.º par.—El desquite.—Cambio de vía.

ALHAMBRA.—9.—Jugar con el fuego.—Amor de madre.—El niño perdido.—De Cádiz al Puerto (segundo acto.)

RECREOS MATRITENSES.—(Fuencarral, núm. 98.)—8 1/2.—Il ferocci romani.—Bazar de novias.—Entre mi mujer y el negro.

MARTIN.—8 1/2.—(Funcion extraordinaria.)—El Poeta de guardilla.—La tienda del rey Don Sancho.—Hija de viuda.—El Arcediano de San Gil.—Los cucuruchos.

INFANTIL.—8.—Almacen de criadas.—La cabeza y el brazo.—El poeta de salon.—Blanco y negro.—Todos embusteros.—Intermedios por el aplaudido hombre-goma.—Baile.

LICEO CAPELLANES.—4 1/2.—Treinta años ó la vida de un jugador.—Caleseras.

A las 8 1/2.—Adam y Eva.—Las Macarenas.—El liceo de Capellanes.—La gallegada.—¡A la pradera!

RIÑA.—8 1/2.—Vender dinero.—La estrella del rabo.—El ama de cria.—Por oír las peteneras.—La estrella del rabo.—Intermedios de prestidigitacion.—Baile.

CIRCO DE PRICE.—5 y 9 1/4.—Grandes funciones cómicas.—Repetición del beneficio de los clowns Harvey.

Madrid.—Est. Tip. de E. Ripoll y Compañía Plaza del Dos de Mayo, 6.

Anuncios, remitidos y reclamos á precios convencionales y económicos.

SECCION DE ANUNCIOS.

Publicanse artículos de interés particular, en la seccion de remitidos y anuncios.

CLÍNICA DEL COLEGIO ESPAÑOL DE DENTISTAS. ADUANA, 26 TRIPLICADO, 2.º TARIFA DE PRECIOS.

Table with dental services and prices in Pesetas. Includes items like 'Por la extraccion de una muela', 'Limpieza de dentadura', 'EMPASTES', 'ORIFICACIONES', 'DIENTES ARTIFICIALES', 'Caoutchouc y diente plano', etc.

VINOS ESPAÑOLES. COMISION Y CONSIGNACIONES. GRANDES Y VASTOS ALMACENES en Clichy y la Garenne (Seine). Dirijirse para todas las operaciones é informes á Tejero y Compañía. (Rue du Reservoir, 34, Clichy la Garenne). (PARIS)

À LOS QUE SE RETRATAN. La única casa que cuenta en Madrid con grandes y variados surtidos en marcos para cuadros y fotografías, desde los precios más elevados hasta los más económicos, es la de HERNANDEZ, Desengaño, 22 y 24. Conocido y acreditado Centro Artístico donde se encuentran los cuadros más notables de reputadísimos artistas. Se invita al público visite esta Exposicion permanente.

LA ILUSTRACION MILITAR DIRECCION Y ADMINISTRACION: ALMIRANTE, N.º 2. QUINTUPPLICADO Tres revistas ilustradas, y una obra de 150 á 300 páginas cada trimestre.

Table with subscription prices for 'LA ILUSTRACION MILITAR'. Columns include 'MADRID Y PROVINCIAS', 'Trimestre', 'Semestre', 'Año' and prices in '3 pesetas'.

El pago adelantado. No se servirá ninguna suscripcion sin haber recibido su importe. Los suscritores que no quieran experimentar retrasos ni extravíos en el recibo de esta publicacion, se servirán dar aviso de sus cambios de residencia ó domicilio.

CAFÉ NERVINO MEDICINAL. MARAVILLOSO SECRETO ÁRABE, EXCLUSIVO DEL DR. MORALES. Cura infaliblemente los padecimientos de la cabeza, incluso la jaqueca, los males del estómago, del vientre, los nerviosos y los de la infancia en general.—Se vende á 12 y 20 reales. caja para 20 y 40 tazas, en las principales farmacias de Madrid y provincias.—Dr. Morales.—Carretas, 39, principal.—Madrid.

LAS COLONIAS Arenal, 8.

CONFITERIA Y TIENDA DE ULTRAMARINOS DE CARLOS PRAST. Ultima novedad en cajas de néacar y madera tallada, para dulces. Bruños de Portugal en cajas de lujo. Frutas del país y de América, conservadas al natural y en almíbar. Terrinas de foies-gras y pasteles ingleses. Jamones, salchichones y lenguas trufadas de Strasbourg. Ricos salchichones de Lyon, Génova y Vich. Pescados en conserva de las más acreditadas fábricas del país y extranjeros. Completo surtido en vino de Jerez, Málaga, Burdeos, Rhin, Opor-to, Madeira y Champagne. Licores superfinos de todas clases. Marrasquino legítimo de Zahara. Curacao y aniseta de Foqui. Chartreuse legítimo. Estando en correspondencia directa con las más acreditadas casas de los principales puntos productores, puedo garantizar la legitimidad y pureza de todos los artículos que se expenden en mi establecimiento.

VINOS DE JEREZ.

Además de los vinos finos que tiene almacenados D. AURELIO ANTONIO ARANA en Jerez de la Frontera, pueden remitirse á Cádiz pedidos de una nueva Solera de amontillado fino para vender por cajas de á 12 botellas á 130 reales cada una, barriles de varios tamaños á 160 reales la arroba.

FABRICA DE BASCULAS.

Portátiles para almacen y fijas para pesar carros y wagones. Para el comercio, fábricas, industrias, ferrocarriles, minas, fábricas de gas, administraciones de consumos, etc., etcétera.

BALANZAS de todas clases. ROMANAS, PESAS Y MEDIDAS del sistema métrico. ARCAS de seguridad para guardar valores.

G. MALABOUCHE CONSTRUCTOR DE LAS PESAS Y MEDIDAS MODELOS PARA EL GOBIERNO. Calle de Embañ, 41, VALENCIA.

DEPÓSITO EN MADRID: ESPOZ Y MINA, 13. SEÑORES M. CHESLET Y HERMANO.

DR. GOÑI.

Especialista en las vías urinarias y matriz. MONTERA 11.

PIANO

Está de venta uno de cola, del conocido fabricante Collar, en muy buen estado. Darán razon en la administracion de est periódico, San Miguel, 21, triplicado.

ARTE DE LLEGAR Á SER CAPITALISTA

El que tenga 100 reales de capital puede tener 100 reales de renta. El que tenga 1.000 reales de capital puede tambien duplicarlos en un año, y sucesivamente en la misma proporcion hasta 24.000 reales. Pedir Colecciones de participaciones á las oficinas de la Sucursal de la Caja de Tranvías, calle de la Cruz, 12, principal, Madrid.

SASTRERÍA.

Está llamando altamente la atención del público el NUEVO ESTABLECIMIENTO DE SASTRERÍA abierto en la calle de Silva, número 18, tanto por las clases de los géneros extrangeros y del reino, como por su variacion, baratura y confeccion de los trajes.

VINAGRILLOS Y AGUA DE TOCADOR.

Contra los granos, pecas, erupciones y demás ardores de la piel, propios de la estacion, de las mejores fábricas francesas é inglesas de la

PERFUMERIA DE FRERA.

Primera casa en perfumería fina. Especialidad en blancos y tintes. 1.—CARMEN.—1.

GRANDES OCASIONES

EN LOS INMENSOS ALMACENES DE

LAISLADECUBA

PUEBLA. 19, Y SUCURSAL, MONTERA, 51.

REMESAS Á PROVINCIAS: PIDANSE MUESTRAS

Las señoras de Madrid, visitando nuestros vastos Almacenes, podrán apreciar las grandes ventajas que hacemos desde hoy en todos los géneros ricos y de más alta novedad.

- Rasos maravillosos, todo seda, á 14 rs. Gros lisos, colores preciosos, clase rica, á 12 rs. Granadinas encarnadas, grandes flores, á 14 rs. Gros negros de París y Lyon, todo seda, á 16, 18, 20 y 24 rs. Velo religiosa, ó sean lanas última moda, doble ancho, colores ideales, á 10 y 12 rs. Armure negro y en colores divinos, á 5 rs. Preciosos satenes brochados y lisos, de gran novedad por sus maticados y gran brillo, á 8 rs. Satenes de clase superior con lunarcitos, á 5 rs. Cretonas y percales franceses, á 3 y 4 rs. Trajes de caja, bien elegantes, á 6, 8 y 10 duros. Mantillas, toquillas y velos, grandiosos sustidos, desde 30 rs. Merinos negros y parisien, pura lana, á 8, 10 y 12 rs. Cortinones para balcon, á 30, 40 y 50 rs. uno. Cretonas y yutes para muebles, á 6, 8 y 10 rs.

LA ISLA DE CUBA

GRANDES ALMACENES DE EDUARDO GARCIA.—MADRID.